## DNR: 2590 / V: 99-1.00 / B:Val

## Erklärung Für Patentanmeldungen Mit Vollmacht

German Language Declaration

Als nachstehend benannter Erfinder erkläre ich hiermit an Eides Statt:

As a below named inventor, I hereby declare that:

dass mein Wohnsitz, meine Postanschrift, und meine Staatsangehörigkeit den im Nachstehenden nach meinem Namen aufgeführten Angaben entsprechen,

My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,

dass ich, nach bestem Wissen der ursprüngliche, erste und alleinige Erfinder (falls nachstehend nur ein Name angegeben ist) oder ein ursprünglicher, erster und Miterfinder (falls nachstehend mehrere Namen aufgeführt sind) des Gegenstandes bin, für den dieser Antrag gestellt wird und für den ein Patent beantragt wird für die Erfindung mit dem Titel:

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

<u>Dichtung zwischen Elementen einer</u> <u>Krafstoffeinspritzdüse</u> für eine Brennkraftmaschine Seal between Elements of a Fuel-Injection Nozzle for an Internal Combustion Engine

deren Beschreibung

the specification of which

(zutreffendes ankreuzen)

Inter beigefügt ist.

Inter beigefügt is

(check one)

☐ is attached hereto.

☐ was filed on \_\_February 04<sup>th</sup> 2002 as

PCT international application

PCT Application No. PCT/DE02/00400

and was amended on \_\_\_April 04<sup>th</sup> 2003

(if applicable)

Ich bestätige hiermit, dass ich den Inhalt der obigen Patentanmeldung einschliesslich der Ansprüche durchgesehen und verstanden habe, die eventuell durch einen Zusatzantrag wie oben etwähnt abgeärdert wurde.

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims as amended by any amendment referred to above.

Ich erkenne meine Pflicht zur Offenbarung irgendwelcher Informationen, die für die Prüfung der vorliegenden Anmeldung in Einklang mit Absatz 37, Bundesgesetzbuch, Paragraph 1.56(a) von Wichtigkeit sind, an.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to the examination of this application in accordance with Title 37, Code of Federal Regulations, §1.58(a).

Ich beanspruche hiermit ausländische Prioritätsvorteile gemäss Abschnitt 35 der Zivilprozessordnung der Vereinigten Staaten, Paragraph 119 aller unten angegebenen Auslandsammeldungen für ein Patent oder eine Erfindersurkunde, und habe auch alle Auslandsammeldungen für ein Patent oder eine Erfindersurkunde nachstehend gekennzeichnet, die ein Anmeldedatum haben, das vor dem Anmeldedatum der Anmeldung liegt, für die Priorität b ansprucht wird.

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

## Celinan rendrade necialancii

Prioritat beansprucht  Prioritat beansprucht  Priority Claimed					
10105368.1 (Numb r) (Nummer)	DE (Country) (Land)	06.02.2001 (Day Month Ye (Tag Monat Jah		⊠ Yes Ja	No Nein
(Number) (Nummer)	Country)	(Day Month Ye (Tag Monat Jai	ar Filed) nr eingereicht)	Yes Ja	No Nein
(Number) (Nummer)	(Country) (Land)	(Day Month Ye (Tag Monat Jal		Yes Ja	□ No Nein
(Number) (Nummer)	Country) (Land)	(Day Month Ye (Tag Monat Jal		Yes Ja	No Nein
Ich beanspruche hiermit gemäss Absatz 35 der Zivil- prozessordnung der Vereinigten Staaten, Paragraph 120, den Vorzug aller unten aufgeführten Anmel- dungen und falls der Gegenstand aus jedem Anspruch dieser Anmeldung nicht in einer früheren amerikanischen Patentanmeldung laut dem ersten Paragraphen des Absatzes 35 der Zivilprozeßordnung der Vereinigten Staaten, Paragraph 122 offenbart ist, erkenne ich gemäss Absatz 37, Bundesgesetzbuch, Paragraph 1.56(a) meine Pflicht zur Offenbarung von Informationen an, die zwischen dem Anmeldedatum der früheren Anmeldung und dem nationalen oder PCT internationalen Anmeldedatum dieser Anmeldung bekannt geworden sind.			Code. §120 of any to below and, insofar as claims of this application of the price the first paragraph of §122, I acknowledge information as define Regulations, §1.56(a) date of the prior applications.	I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code. §120 of any United States application(s) listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §122, I acknowledge the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a) which occured between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.	
PCT/DE02/00400 (Application Serial No.) (Anmeldeseriennumme	) (Fi	<u>, 02.2002</u> ling Date D, M, Y) meldedatum T, M, J)	<u>anhänqiq</u> (Status) (palentiert, anhängig, aufgegeben)	(S	<u>sending</u> Status) satented, pending, bandoned)
(Application Serial No.) (Anmeldeseriennumme	) (Fil er) (Ar	ilng Date D.M.Y) meldedatum T. M; J)	(Status) (palentiert, anhängig, aufgeben)	Ù	Status) patented, panding, bandoned)
Ich erkläre hiermit, dass alle von mir in der vorliegenden Erklärung gemachten Angaben nach meinem besten Wissen und Gewissen der vollen Wahrheit entsprechen, und dass ich diese eidesstattliche Erklärung in Kenntnis dessen abgebe, dass wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben gemäss Paragraph 1001, Absatz 18 der Zivilprozessordnung der Vereinigten Staaten von Amerika mit Geldstrafe belegt und/oder Gefängnis bestraft werden koennen, und dass derartig wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben die Gültigkeit der vorliegenden Patentanmeldung oder eines darauf erteilten Patentes gefährden können.			own knowledge are to on information and be further that these is knowledge that willful made are punishable under Section 1001 Code and that suc	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true, and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.	

## German Language Declaration

VERTRETUNGSVOLLMACHT: Als benannter Erfinder beauftrage ich hiermit den nachstehend benannten Patentanwalt (oder die nachstehend benannten Patentanwalte) und/oder Patent-Agenten mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Geschäfte vor dem Patent- und Warenzeichenamt: (Name und Registrationsnummer anführen)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

Customer N	No. 23640					
Telefongespräche bitte richten an: (Name und Telefonnummer)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)					
	Ext					
Postanschrift:	Send Correspondence to:					
Baker & Botts LL.P One Shell Plaza, 910 Louisiana Street 77002-4995 Houston, Texas Telephone: 001 713 229-1964 (Grubert) and Facsimile 001 713 229-7764 or Customer No. 23640						
Voller Name des einzigen oder ursprünglichen Erfinders:	Full name of sole or first inventor:					
Günter Lewentz / n	Günter Lewentz					
Unterschrift des Erfinders  17.07.03	Inventor's signature Date					
Withneitz	Residence					
Regensburg, DEUTSCHLAND	Regensburg, GERMANY					
1	Citizenship					
DE	DE					
Postanschrift	Post Office Addess					
Lärchenweg 5	Lärchenweg 5					
93055 Regensburg	93055 Regensburg					
DEUTSCHLAND	GERMANY					
Voller Name des zweiten Miterlinders (falls zutreffend):	Full name of second joint inventor, if any:					
Klaus Rübling	Klaus Rübling					
Unterschrift des Erfinders  Las 5 124 21.07.03	Invontor's signature Date					
Wohnsitz	Residence					
Regensburg, DEUTSCHLAND	Regensburg, GERMANY					
Staetsangehörigkeit	Citizenship					
DE	DE					
Postanschrift	Post Office Address					
Sternbergstr. 26 A	Sternbergstr. 26 A					
93053 Regensburg	93053 Regensburg					
DEUTSCHLAND	GERMANY					
(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben).	(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors).					